

Stomatologia 13 Spoedgevallen tandartspraktijk



- Veelvoorkomende tandheelkundige noodgevallen
- Simuleer een klinische noodsituatie met een nauwkeurige diagnose en behandelstappen

Het abces	<i>(Ropień)</i>	Bijtwond bij een kind	<i>(Rana po ugryzieniu u dziecka)</i>
De aften	<i>(Afty)</i>	Pijn door een cariës	<i>(Ból spowodowany próchnicą)</i>
De gebroken tand	<i>(Połamany/złamany ząb)</i>	De tandgevoeligheid	<i>(Nadwrażliwość zęba)</i>
De gebroken prothese	<i>(Połamana proteza)</i>	De tandmobiliteit	<i>(Ruchomość zęba)</i>
De loszittende kroon	<i>(Poluzowana korona)</i>	De tandvleesbloeding	<i>(Krwawienie dziąseł)</i>
De nabloeding na extractie	<i>(Krwawienie poekstrakcyjne)</i>	De te hoge vulling	<i>(Zbyt wysoka plomba)</i>
De pusfistel	<i>(Przetoka ropna)</i>	Wond door de prothese	<i>(Otarcie/rana spowodowana protezą)</i>
De slechte adem	<i>(Nieświeży oddech)</i>		

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst.



1. Waardoor krijgen veel volwassenen last van gevoelige tanden?
 - a. Door teruggetrokken tandvlees, te hard poetsen of bepaalde eetgewoontes
 - b. Door alleen 's avonds water te drinken
 - c. Door elke dag een mondspoeling met alcohol te gebruiken
 - d. Door te weinig tandenpoetsen en nooit floss te gebruiken
2. Wat gebeurt er als het dentine bloot komt te liggen?
 - a. Het tandvlees groeit vanzelf weer over de tand
 - b. Er ontstaat geen scherpe pijn meer
 - c. De tand wordt vanzelf harder en sterker
 - d. Prikfels kunnen via de dentinetubuli de zenuw bereiken
3. Wat doet de tandarts eerst bij deze patiënt met gevoeligheid?
 - a. Hij begint zonder uitleg met boren
 - b. Hij trekt meteen de gevoelige tand
 - c. Hij stelt de oorzaak van de gevoeligheid vast
 - d. Hij verwijst de patiënt direct naar een kaakchirurg
4. Hoe werkt Teethmate Desensitizer om gevoeligheid te verminderen?
 - a. Het sluit de dentinetubuli af door de vorming van hydroxyapatiet
 - b. Het vervangt gevoelige tanden door kronen
 - c. Het maakt het tandvlees tijdelijk gevoelloos met verdoving
 - d. Het verwijdert een deel van het tandglazuur

1-a 2-d 3-c 4-a

2. Ćwiczenia

1. Dopasuj elementy o powiązanim znaczeniu.

- | | |
|-------------------------|--------------------------|
| a. het abces | 1. een tand die kapot is |
| b. de slechte adem | 2. bloedend tandvlees |
| c. de tandvleesbloeding | 3. een holte met pus |
| d. de gebroken tand | 4. een vieze adem |

a-3 b-4 c-2 d-1



2. Pomoc doraźna u dentysty (wiadomość praktyczna) (Audio dostępne w aplikacji)

Wypełnij luki: tandvleesbloeding, bijtmond, cariës, gebroken, abces, loszittende, pusfistel, nabloeding

Tandartspraktijk Centrum – Spoedhulp

Bel ons bij hevige pijn of bij zwelling. Als het mogelijk is, geven we dezelfde dag een spoedafspraak. Vaak gaat het om pijn door _____, een _____ tand of een _____ kroon. Bij zwelling met een vieze smaak kan er een _____ zijn; soms is er een _____ in het tandvlees. Na een extractie kan een _____ optreden. Bij een _____ bij een kind of bij een _____ die niet stopt: neem direct contact op.

Wat kunt u thuis doen? Spoel voorzichtig met lauw water en poets zacht. Vermijd warmte op de pijnlijke plek. Bij gevoelige tanden kan te hard poetsen de klachten verergeren. Neem bij pijn zo nodig paracetamol volgens de bijsluiter. Bel 112 bij benauwdheid, snel toenemende zwelling of koorts.

Gabinet Stomatologiczny Centrum – Pomoc doraźna

Zadzwoń do nas przy silnym bólu lub przy obrzęku. Jeśli to możliwe, umówimy pilną wizytę tego samego dnia. Często chodzi o ból spowodowany próchnicą, złamanym zębem lub poluzowaną koroną. Przy obrzęku i nieprzyjemnym smaku w ustach może być ropień; czasami występuje przetoka ropna w dziąśle. Po ekstrakcji może wystąpić krwawienie po zabiegu. Przy ranie po ugryzieniu u dziecka lub przy krwawieniu dziąseł, które nie ustaje: skontaktuj się natychmiast.

Co możesz zrobić w domu? Płucz delikatnie letnią wodą i szczotkuj zęby miękko. Unikaj stosowania ciepła na bolącym miejscu. Przy nadwrażliwych zębach zbyt mocne szczotkowanie może nasilić dolegliwości. W razie bólu zażyj w razie potrzeby paracetamol zgodnie z ulotką. Dzwonić pod 112 przy duszności, szybko nasilającym się obrzęku lub gorączce.

1. Welke drie voorbeelden van oorzaken voor hevige tandpijn noemt de praktijk?

2. Welke twee dingen raadt de tekst aan om thuis te doen bij tandpijn of zwelling?

3. Posłuchaj fragmentu audio i zaznacz, czy poniższe stwierdzenia są prawdziwe czy fałszywe.

	Prawda	Fałsz
De patiënt heeft kiespijn door een cariës en zijn tandvlees bloedt tijdens het poetsen.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
De patiënt ziet pus bij de pijnlijke plek, dus er is een pusfistel.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
De spoedafpraak is vandaag om twee uur 's middags gepland.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



4. Wybierz poprawne rozwiązanie

- De patiënt _____ omdat hij plotseling veel pijn door cariës heeft. *(Pacjent dzwoni, ponieważ nagle ma silny ból z powodu próchnicy.)*
a. bel b. belt c. bellen d. belde
- Ik _____ meteen of het tandvlees nog bloedt na de extractie. *(Zraz sprawdzę, czy dzisiaj nadal krwawi po ekstrakcji.)*
a. kijkt b. keek c. kijk d. kijken
- De assistent _____ of de patiënt last heeft van slechte adem en een abces. *(Asystent pyta, czy pacjent ma problem ze złym oddechem i ropniem.)*
a. vraag b. vroeg c. vraagt d. vragen

1. belt 2. kijk 3. vraagt

5. Przeczytaj dialog i odpowiedz na pytania

Patiënt: *Hallo, ik ben net thuis na het trekken van een kies en ik heb nog steeds een nabloeding. Is dat normaal?*
(Dzień dobry, właśnie wróciłem do domu po wyrwaniu zęba i nadal mam krwawienie. Czy to normalne?)

Tandartsassistente: *Een beetje bloed is normaal, maar bij aanhoudende bloedingen: bijt 30 minuten stevig op een gaasje en spoel niet met water.*
(Trochę krwi jest normalne, ale przy utrzymującym się krwawieniu: mocno przygrzyź gazik przez 30 minut i nie płucz ust wodą.)

Patiënt: *Ik gebruik bloedverdunners en ik proef steeds bloed in mijn mond. Ik maak me zorgen.*
(Biorę leki przeciwzakrzepowe i cały czas czuję smak krwi w ustach. Martwię się.)

Tandartsassistente: *Als het na die 30 minuten nog bloedt, willen we u vandaag nog zien op de spoedpost; neem uw medicijnlijst mee.*
(Jeśli po tych 30 minutach nadal będzie krwawić, chcemy zobaczyć pana dzisiaj na oddziale ratunkowym; proszę zabrać ze sobą listę przyjmowanych leków.)

1. Waarom belt de patiënt de tandartspraktijk?

2. Welke twee instructies geeft de assistente om de bloeding te stoppen?



6. Odpowiedz na pytania, używając słownictwa z tego rozdziału.

Kunt u mij vertellen sinds wanneer u last heeft? / Ik denk dat het gaat om ..., daarom adviseer ik ... / Als u hevige pijn of koorts heeft, neem dan direct contact op voor een spoedafpraak.

1. Een patiënt belt voor een spoedafpraak omdat hij erge pijn heeft door cariës. Welke twee vragen stelt u en welk advies geeft u tot de afspraak?

2. Tijdens de controle ziet u een tandvleesbloeding en de patiënt zegt dat hij ook last heeft van een slechte adem. Wat zegt u tegen de patiënt en wat is de volgende stap?

7. E-mail (wewnętrzny, gabinet stomatologiczny)

Onderwerp: Spoedpatiënt vanmiddag

Hoi,

Ik had zojuist een man aan de telefoon met **hevige pijn door cariës** linksboven. Hij zegt dat de kies sinds de vulling van vorige week "hoog" aanvoelt en dat hij ook **tandvleesbloeding** heeft bij het poetsen. Geen koorts, wel gevoelig voor koud. Kun jij hem om 16:30 zien? Wat wil je dat ik alvast aan hem doorgeef?

Groet,

Lisa (balie)



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Kun je mij nog zeggen of de pijn constant is of alleen bij koud/warm? / Wil je dat ik tegen de patiënt zeg dat hij niet op die kant moet kauwen? / Ik kan hem om 16:30 inplannen, is dat oké?*
